

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte  
**Band:** 14 (1938)  
**Heft:** 20  
  
**Artikel:** Kodjas lustige Streiche  
**Autor:** Jankó, Rosmarie von  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-754069>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Herr Medizinalrat. Da mögen Sie sagen was Sie wollen. Die Totenuhr tickt!»

Babette, Katharina und mir liefen von neuem die Tränen herunter und mein Vater bekreuzigte sich tödlich erschrocken.

Der Herr Medizinalrat wurde unwirsch und murmelte etwas in seinen langen, grauen Bart, das die anderen nicht verstehen konnten. Ich aber, die ich gerade neben ihm stand, hörte ganz deutlich, daß es «total verrückt» hieß. Grob war er ja immer gewesen, der Herr Medizinalrat Fink.

Jetzt wurde es still in der Stube. Da hörte man klar und deutlich die Totenuhr ticken: «tack ... tack ... tack ...»

Der Doktor schritt in die eine Stubenecke und horchte, dann in die andere. Er machte die Ofentür auf und horchte hinein, dann machte er das gleiche mit der Waschkommode. Schließlich trat er an Mutters Bett und spitzte die Ohren. Er hob die Bettedecke am Fußende ein klein wenig auf. Da hörten wir es doppelt so laut ticken. Der Doktor grinste breit, griff ins Bett, hob die Bettflasche hoch und sagte:

«Hier ist eure Totenuhr. Nur, diesmal geht sie falsch!»

Und nun merkten wir alle, daß das Schraubengewinde der Bettflasche nicht ganz dicht war, Luft durchließ und auf diese Weise ein tickendes Geräusch entstand.»

Die Kinder, die atemlos gelauscht hatten und denen man anmerkte, wie enttäuscht sie über die nüchterne Lösung des Rätsels der Totenuhr waren, fragten:

«Großmutter, ist dann die Bäuerin wieder gesund geworden?»

«Jawohl, sie ist wieder gesund geworden. Als der Herr Pfarrer nach einer halben Stunde kam, schlief sie bereits der Genesung entgegen. Jenen letzten Weg, von dem sie glaubte, daß sie ihn schon damals gehen müsse, hat sie erst im 92. Lebensjahr anzutreten brauchen. Wollt ihr auch so alt werden, Kinder?»

«Freilich», krächte die kleine Klara. «Wir wollen nicht nur 92, sondern 100 Jahre alt werden!»

«Dann müßt ihr aber jetzt gleich zu Bett gehen», sagte mahnend die Großmutter. Denn nur solche Menschen werden hundert Jahre alt, die schön und lang in ihrer Jugend geschlafen haben!»

Und leise vor sich hinlächelnd begleitete die alte Frau die Enkelschar zur Tür hinaus.

## Kodjas lustige Streiche

Nacherzählt von Rosemarie von Jankó

Was dem Deutschen sein Till Eulenspiegel, das ist dem Armenier sein Kodja: der Spaßmacher und der Weise unter der Narrenkappe, von dem der Volksmund viele hundert lustige Streiche zu berichten weiß.

### Die Geschichte vom Kupferkessel.

Eines Tages suchte Kodja seinen Nachbarn auf: «Leih mir deinen großen Kupferkessel», bat er, «du bekommst ihn in zwei Tagen wieder.»

Dem Nachbar war es recht. Nach zwei Tagen stellte Kodja auch pünktlich den großen Kessel zurück; mit ihm zugleich brachte er aber seinem Nachbarn auch noch ein kleines Kesselchen.

«Was soll der kleine Kessel?» fragte der Nachbar, «ich habe dir ja nur den einen großen geliehen.»

«Stimmt», pflichtete ihm Kodja bei, «aber in der Zwischenzeit hat dein großer Kessel ein Junges bekommen; das gehört rechtens dir. Also behalte es nur.»

Der Nachbar verwunderte sich zwar mächtig, aber er schwieg und behielt auch das kleine Kesselchen.

Ein paar Tage vergingen. Da fand sich Kodja abermals

beim Nachbarn ein: «Leihst du mir wieder deinen großen Kessel?» bat er. Der Nachbar willigte ein.

Eine Woche ging um, zwei Wochen — Kodja brachte den Kessel nicht zurück. Der Nachbar suchte ihn auf und stellte ihn zur Rede.

«Ach, dein armer, alter Kessel!» jammerte Kodja mit Trauermiene, «der ist leider inzwischen gestorben.»

«Gestorben? Sprich keinen Unsinn!» brauste der Nachbar auf, «wie könnte ein Kupferkessel sterben?»

«Doch», beharrte Kodja mit unbewegter Miene, «freilich kann er das. Weshalb sollte ein Kessel, der ein Junges bekommen hat, nicht auch sterben können?»

### Die Geschichte von Kodjas Esel.

Wie die meisten Bauern seines Dorfes, besaß auch Kodja einen Esel. Bekanntlich ist für den Gebirgsbauern der Esel das kostbarste Haustier, sein größter Schatz, den er bis zur äußersten Grenze des Möglichen ausnützt und zu jeder nur denkbaren Arbeit verwendet. Eben deshalb aber leiht auch kein Bauer sein Eselchen gerne aus; er braucht es selber zu nötig und schindet es selber

zu sehr, als daß er ihm noch fremde Arbeit aufbürden ließe.

Eines Tages fand sich bei Kodja einer der Nachbarn ein: «Kodja, ich bitte dich sehr», sagte der arme Mann, «leih mir deinen Esel, damit ich mein Gemüse zum Markt fahren kann. Der meine liegt krank im Stall und wird nicht so bald wieder laufen können, und inzwischen verderbt mir die Ware. Ich bitte dich, leih mir den deinen!»

Bedauernd zuckte Kodja die Achseln: «Ich hätte ihn dir gerne geliehen, Freund, aber mein Bruder ist heute morgen auf ihm in die Stadt geritten und bringt ihn mir so bald auch nicht wieder.»

Kaum hatte Kodja zu Ende gesprochen, da begann sein Esel im Stall lustig zu schreien. Der Nachbar sah Kodja vorwurfsvoll an: «Weshalb lügst du mich an? Dein Esel steht doch im Stall, ich höre ihn schreien!»

Aber Kodja wandte sich mit beleidigtem Gesicht von ihm ab: «Bitte», sagte er gekränkt, «glaub was du willst. Es steht dir ja frei, dem Schreien eines Esels mehr Glauben zu schenken als den Worten eines Menschen.»

### Die Geschichte vom Papagei und der Gans

Kodjas Frau bat und bettelte schon seit langem um einen Papagei; sie wollte gar so gerne von ihrem Mann einen solch farbenprächtigen sprechenden Vogel zum Geschenk erhalten! Aber Papageien sind teuer und Kodja war sparsam.

Eines Tages sah Kodja auf dem Markt einen besonders schönen, besonders gesprächigen Vogel: «Was soll der Papagei kosten?» fragte er den Händler.

«Zweihundert Piaster, Herr.»

Kodja kratzte sich hinterm Ohr, schüttelte bedauernd den Kopf und ging davon. Zweihundert Piaster ist viel Geld.

Aber auf dem Heimweg kam ihm ein Gedanke. Am nächsten Markttag trug er eine fette Gans unter dem Arm und steuerte geradewegs auf den Papageihändler zu: «Magst du sie kaufen? Die Gans ist gut gemästet.»

Der Händler schnalzte mit der Zunge. Seine Frau hatte eben am Morgen von Gänsebraten gesprochen, wenn er eine billig auftreiben könnte. «Was soll sie kosten?» fragte er.

«Nur dreihundert Piaster», erklärte Kodja.

«Dreihundert? Bist du von Sinnen? Dreihundert für eine Gans, wo doch mein sprechender Papagei für zweihundert zu haben ist?»

«Ganz richtig», meinte Kodja gelassen, «zweihundert für deinen Papagei, weil er spricht, aber dreihundert für meine Gans, weil sie denkt. Denn das wirst du ja zu geben: ein sprechender Papagei ist keine so große Seltenheit wie eine denkende Gans!»

## Tadellose Zähne



und frischer Atem, ein Zeichen von Kraft und Gesundheit. Solche Zähne sind das Resultat einer sorgfältigen, täglichen „Odol“-Mund- und Zahnpflege. Wissenschaftliche Untersuchungen und praktische Kontrolle haben bewiesen, dass „Odol“ bei völliger Unschädlichkeit ein Optimum bakterientötender Wirkung ist. Daher ist „Odol“ ein Mittel, Mund- und Halsinfektionen abzuwehren.



# Odol

Wir stellen auf Grund jahrzehntelanger Forschung „ODOL“-Mundwasser und -Zahnpasta, letztere schäumend oder nichtschäumend, in bisher unübertroffener Qualität her.

ODOL COMPAGNIE A.-G. GOLDACH-ST. GALLEN



Abonnieren Sie,  
die  
Zürcher Illustrierte

## Frauen, welche an Nervenschwäche

Hystero-Neurasthenie, nervösen Herzbeschwerden, Begleiterscheinungen u. Folgen d. Klimakteriums, Ausflüssen, Nervenschmerzen u. Nervosität leiden, schicken das Wasser (Urin) u. Krankheitsbeschreibung an das **Medizin- und Naturheilmittel Institut Niederrhein** (Ziegelbrücke). Ge- gründet 1903.

Institutsarzt: Dr. J. Fuchs.

SCHERK

## Erst Rasieren - dann: TARR

KEINE TROCKENE HAUT - KEINE INFektion - KEINE FLECHTEN - KEIN SPANNEN

**Bildung**  
ein wertbeständiges Kapital  
für Sohn und Tochter

Vorbereit. **Staats-Stellen** in 3 Monaten (französisch od. italienisch) inbegriffen. Handelsdiplom in 6 Monaten. Französisch, Englisch oder Italienisch garantiert in 2 Monaten. **Ecole Tarné, Baden 31 oder Neuhäfel 31**

**Mein Körper darf keine Fettablagerungen sein!**

Speisen dienen beim Menschen unmittelbar dem Aufbau und der Kräftigung. Was dafür nicht gebraucht wird, soll der Körper ausscheiden. Oft tut er es nicht, sondern speichert störende Fettmassen. Der bekannte Universitätsprofessor Dr. med. Hans Much hat in gründlichen Versuchen ein Präparat entwickelt, das die Verdauungsarbeit des Darmes beeinflusst und damit der anomalen Fettablagerung entgegenwirkt. Dieses Präparat ist unter dem Namen „Dragees“

## Neurlehn

In letzter Zeit bekannt geworden. Ein reines Naturprodukt. - Preis: **Packung 40 Stück Fr. 2.40, 150 Stück Fr. 7.-.** Zu haben in allen Apotheken!

Generaldepot: **Pharmacie Internationale, Dr. F. Hebeisen, Zürich 1 (25), Poststraße 6**